

Shaykh Muḥammad ibn al-Mashhadī has reported, through chains of authority, that Imam al-Ṣādiq (‘a) said If you want to visit Imam al-Ḥusayn—at the Qadr Nights—make the kiblah direction between your shoulders, and say the following words:

Peace be upon you, O son of Allah's Messenger.

alssalāmu `alayka yabna rasūli
allāhi

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بْنَ رَسُولِ اللَّهِ

Peace be upon you, O son of the Commander of the Faithful.

alssalāmu `alayka yabna amīri
almu'minā

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بْنَ أَمِيرِ

الْمُؤْمِنِينَ

Peace be upon you, O son of the veracious, immaculate lady

alssalāmu `alayka yabna
alssiddīqati alṭṭāhirati

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بْنَ الصَّدِيقَةِ

Fāṭimah the Doyenne of the women of the world.

sayyidati nisā'i al`ālamīna

الظَّاهِرَةِ

Peace be upon you, O my master Abū-`Abdullāh.

alssalāmu `alayka yā mawlāya
yā abā `abdillāhi

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مَوْلَايَ يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ

So be upon you Allah's mercy and blessings.

wa raḥmatu allāhi wa barakātuhū

وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

I bear witness that you performed the prayers,

ashhadu annaka qad aqamta
alṣṣalāta

أَشْهَدُ أَنَّكَ قَدْ أَقْمَتَ الصَّلَاةَ

defrayed the poor-rate,

wa ātayta alzzakāta

وَآتَيْتَ الزَّكَةَ

enjoined the right,

wa amarta bilma`rūfi

وَأَمْرَتَ بِالْمَعْرُوفِ

forbade the wrong,

wa nahayta `an almunkari

وَنَهَيْتَ عَنِ الْمُنْكَرِ

recited the Book (i.e. the Holy Qur'ān) as exactly as it should be recited,

wa talawta alkitāba ḥaqqa
tilāwatihī

وَتَلَوْتَ الْكِتَابَ حَقَّ تِلَاوَتِهِ

strode for the sake of Allah as exactly as striving must be,

wa jāhadta fī allāhi ḥaqqa
jihādihī

وَجَاهَدْتَ فِي اللَّهِ حَقَّ جِهَادِهِ

and faced all troubles steadfastly for His sake, seeking his reward, until death came upon you.

wa şabarta `alā al-adhā fī janbihī
muhtasiban ḥattā atāka alyaqīnu

وَصَبَرْتَ عَلَى الْأَذَى فِي جَنْبِهِ

I also bear witness that those who dissented you, those who fought against you,

wa ashhadu anna alladhīna
khālafūka wa ḥārabūka

مُحْتَسِبًا حَتَّى اَتَاءَ الْيَقِينَ

those who let you down, and those who slew you

wa anna alladhīna khadhalūka
walladhīna qatalūka

أَشْهَدُ أَنَّ الَّذِينَ خَالَفُوكَ

(all those) were accursed directly by the Meccan Prophet.

mal`ūnūna `alā lisāni alnnabiyyi
al-ummiyyi

وَحَارَبُوكَ

And he who forges lies indeed fails to attain his desire.

wa qad khāba man iftarā

وَالَّذِينَ حَذَلُوكَ وَالَّذِينَ قَتَلُوكَ

May Allah curse those who wronged you from amongst the past and the present generations.

la`ana allāhu alzzālimīna lakum
min al-awwalīna wal-ākhirīna

مَلْعُونُونَ عَلَى لِسَانِ النَّبِيِّ الْأَمِيِّ

وَقَدْ خَابَ مَنِ افْتَرَى

لَعْنَ اللَّهِ الظَّالِمِينَ لَكُمْ مِنْ

May Allah also double for them the painful torment.

O my master and son of Allah's Messenger, I have come to you visiting you, acknowledging the standing that you enjoy, declaring my loyalty to those who are loyal to you, renouncing your enemies, seeking to follow the true guidance that you are following, and recognizing the deviation of those who oppose you; so, (please) intercede for me before your Lord.

You may then throw yourself on the tomb, kiss it, put your cheek on it, move yourself towards the place of the head, and say the following words:

Peace be upon you, O Argument of Allah in His lands and heavens.

May Allah bless your immaculate spirit and your pure body.

Peace and Allah's mercy and blessings be upon you, O my master.

move yourself towards the place of the head, and offer the two-unit prayer of ziyārah after which you may offer any possible amount of prayer units. You may then turn to the side of the feet and visit `Alī ibn al-Ḥusayn, saying:

Peace be upon you, O my master and son of my master.

So be upon you Allah's mercy and blessings.

May Allah curse those who wronged you.

May Allah curse those who slew you.

May Allah double the painful chastisement for them.

wa dā` afa `alayhim al`adhāba
al-alīma

ataytuka yā mawlāya yabna
rasūli allāhi

zā'iran `ārifan bihaqqika

muwāliyan li'awliyā'ika

mu`ādiyan li'a`dā'ika

mustabṣiran bilhudā alladhi anta
`alayhi

`ārifan biḍalālati man khālafaka

fashfa` lī `inda rabbika

alssalāmu `alayka yā ḥujjata
allāhi fī ardihī wa samā'ihi

shallā allāhu `alā rūhika altṭayyibi
wa jasadika altṭāhiri

wa `alayka alssalāmu yā mawlāya
wa rāḥmatu allāhi wa barakātuhū

alssalāmu `alayka yā mawlāya
wabna mawlāya

wa rāḥmatu allāhi wa barakātuhū

la` ana allāhu man ẓalamaka

wa la` ana allāhu man qatalaka

wa dā` afa `alayhim al`adhāba
al-alīma

You may then pray Almighty Allah for your personal needs. visit the martyrs by saying:

الْأَوَّلِينَ وَالآخِرِينَ
وَضَاعَفَ عَلَيْهِمُ الْعَذَابُ الْأَلِيمُ
أَتَيْتُكَ يَا مَوْلَايَ يَا بْنَ رَسُولِ اللَّهِ
زَائِرًا عَارِفًا بِحَقِّكَ
مُوَالِيًّا لِأَوْلَيَائِكَ
مُعَادِيًّا لِأَعْدَائِكَ
مُسْتَبْصِرًا بِالْهُدَىٰ الَّذِي أَنْتَ عَلَيْهِ
عَارِفًا بِضَلَالَةِ مَنْ خَالَفَكَ
فَأشْفَعْ لِي عِنْدَ رَبِّكَ

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حُجَّةَ اللَّهِ فِي
أَرْضِهِ وَسَمَاءِهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَىٰ رُوحِكَ الطَّيِّبِ
وَجَسَدِكَ الطَّاهِرِ
وَعَلَيْكَ السَّلَامُ يَا مَوْلَايَ
وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مَوْلَايَ وَابْنَ
مَوْلَايَ
وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ
لَعْنَ اللَّهِ مَنْ ظَلَمَكَ
وَلَعْنَ اللَّهِ مَنْ قَتَلَكَ
وَضَاعَفَ عَلَيْهِمُ الْعَذَابُ الْأَلِيمُ

Peace be upon you, O veracious ones.

alssalāmu `alaykum ayyuhā alṣiddīqūna

Peace be upon you, O steadfast martyrs.

alssalāmu `alaykum ayyuhā alshshuhadā'u alṣābirūna

I bear witness that you strove in the way of Allah,
acted patiently against harm for the sake of Allah,

ashhadu annakum jāhadtum fī sabīlِ allāhi
wa ṣabartum `alā al-adhā fī janbi allāhi

and did sincerely for the sake of Allah and His Messenger until death came upon you.

wa naṣaḥtum lillāhi wa lirasūlīhi ḥattā atākum alyaqīnū

I bear witness that you are alive and are being provided sustenance from your Lord.

ashhadu annakum aḥyā'un `inda rabbikum turzaqūna

May Allah reward you with the best reward of the good-doers on behalf of Islam and its people

fajazākum allāhu `an al-islāmi
wa ahlihī afḍala jazā'i
almuhsinīnā

and may He join us to you in the abode of bliss.

wa jama` a baynanā wa baynakum fī maḥalli alnna`īmi

al-`Abbās the son of the Commander of the Faithful.

you may say the following words:

Peace be upon you, O son of the Commander of the Faithful.

Peace be upon you, O righteous servant (of Allah)

and obedient to Allah and to His Messenger.

I bear witness that you strove (in the way of Allah), acted sincerely, and tolerated (harm) until death came upon you.

May Allah curse those who wronged you from the past and the present generations

and may He send them to the lowest layer of the blazing Hell.

ashhadu annaka qad jāhadta
wa naṣaḥta

wa ṣabarta ḥattā atāka
alyaqīnū

la `ana allāhu alzzālimīnā
lakum min al-awwalīnā wal-ākhirīnā

wa alhaqahum bidarki
aljaḥīmī

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَيُّهَا الْصَّدِيقُونَ
السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَيُّهَا الشُّهَدَاءُ
الصَّابِرُونَ

أَشْهَدُ أَنْكُمْ جَاهَدْتُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ
وَصَبَرْتُمْ عَلَى الْآذَى فِي جَنْبِ اللَّهِ
وَنَصَحَّتُمْ لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ حَتَّى آتَاكُمْ
الْبَيْقَيْنُ

أَشْهَدُ أَنْكُمْ أَحْيَاءُ عِنْدَ رَبِّكُمْ
تُرْزَقُونَ

فَجَزَاكُمُ اللَّهُ عَنِ الْإِسْلَامِ وَأَهْلِهِ
أَفْضَلَ جَزَاءِ الْمُحْسِنِينَ

وَجَمَعَ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ فِي مَحَلِّ النَّعِيمِ

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بْنَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْعَبْدُ الْصَّالِحُ

الْمُطْبِعُ لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ

أَشْهَدُ أَنَّكَ قَدْ جَاهَدْتَ وَنَصَحْتَ

وَصَبَرْتَ حَتَّى آتَاكَ الْبَيْقَيْنُ

لَعْنَ اللَّهِ الظَّالِمِينَ لَكُمْ مِنَ الْأَوَّلِينَ

وَالآخِرِينَ

وَالْحَقَّهُمْ بِدَرْكِ الْجَحِيمِ